

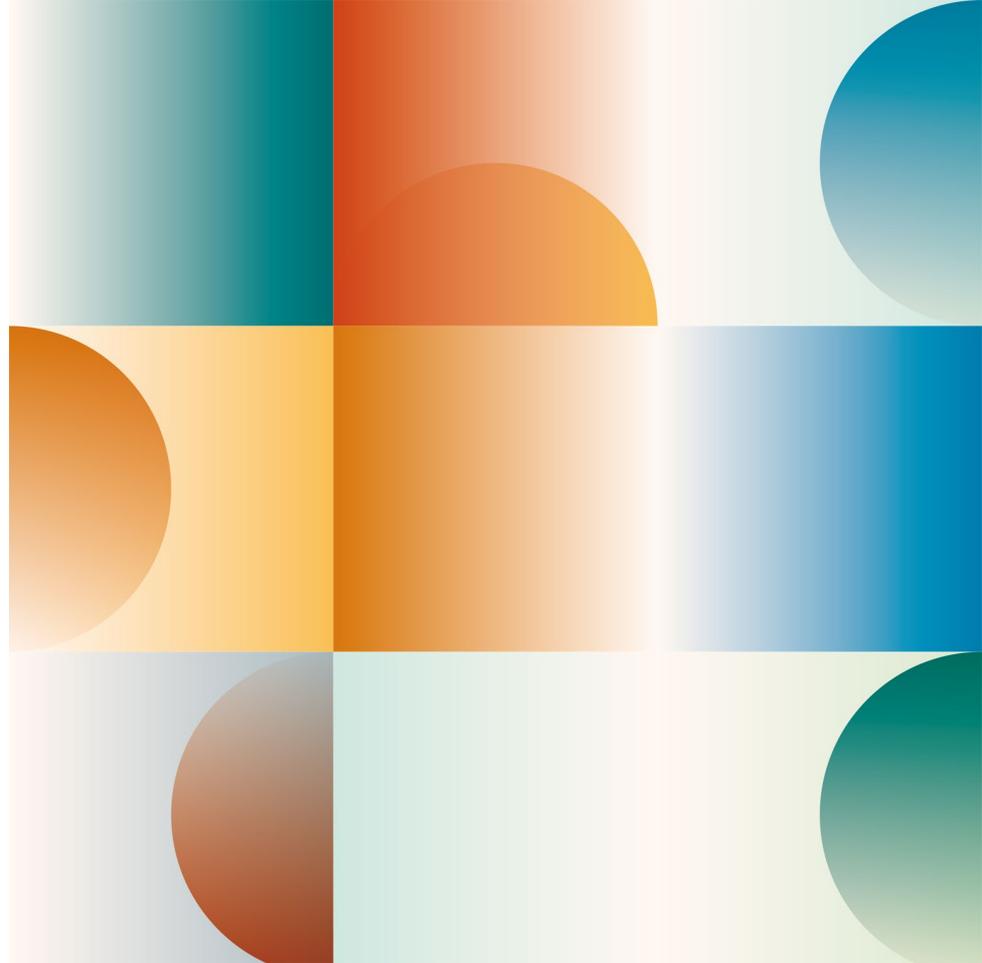
**Mugaz gaindiko Uda Ikastaroak**  
**Cursos de Verano transfronterizos**  
**Cours d'Été transfrontaliers**

# **G13 - Durabilité et Collaboration dans la Gastronomie Basque : Un voyage vers le futur**

**17 juillet**

Langues officielles : EUS, ES, FR

Traduction disponible pour suivre le cours dans l'une  
des 3 langues.



**17/07/2024**

- 09:00 - 09:30 Enregistrement
- 09:30 - 10:00 Défis pour une alimentation durable  
**Hélène Douence** / *Université de Pau et des Pays de l'Adour*
- 10:00 - 10:30 Basque Culinary Center  
**Joxe Mari Aizega Zubillaga** / *Directeur général de Basque Culinary Center.*  
**Imanol Zubelzu** / *Mantala Basque Gastronomy*
- 10:30 - 11:15 Ouverture du cours  
**Jean-Renè Etchegaray** / *Président du Commonwealth du Pays basque. Maire de Bayonne.*  
**Eider Mendoza Larrañaga** / *Députée générale / députation forale de Gipuzkoa*  
**Itziar Alkorta Idiakez** / *Directrice académique / Fondation Cours d'été UPV/EHU*
- 11:15 - 11:45 Pause
- 11:45 - 12:30 Table ronde : Vers une production durable  
Moderateur: **Iosu Garaialde**  
**Ion Areitio** / *Éleveur à Mugarrieta Ganadutegia.*  
**Mattin Jauregi** / *Apiculteur / Balerdipeko Erleak*  
**Inaxio Arin** / *Apiculteur / Balerdipeko Erleak*  
**Olivier Pouchoulou** / *Vigneron en Domaine Etxondoa*  
**Alain Lasserre** / *Président de l'Association des éleveurs Herriko Haragia*  
**Arantxa Goenaga** / *Goenaga Esnekiak de Donostia*
- 12:30 - 13:15 Table ronde : Innovation et d'entrepreneuriat  
Moderateur : **Javier Rivero Yarza** / *Chef / Restaurant AMA*  
**Alain Girardot** / *Proyecto Noka / La Casa Pariès*  
**Antoine Chepy** / *Chef / Restaurant Arotzenia. Urrugne*  
**Philippe Bégards, Emmanuel Recalde** / *Association des producteurs et boulangers Herriko Ogia*
- 13:15 - 14:35 Pause - Repas
- 14:35 - 15:00 Souveraineté alimentaire  
**Jon Mikel Zabala Iturriagagoitia** / *Professeur / Université de Deusto*

15:00 - 15:50

Table ronde : Saveurs sans frontières

Moderateur : **Aitzol Zugasti**

**Gorka Txapartegi** / *Restaurant Alameda à Hondarribia*

**Olatz Mitxelena** / *Coordinatrice de l'Appellation d'Origine Euskal Sagardoa*

**Maialen Sarraude** / *Syndicat de Beeper d'Ezpeleta*

**Mathieu Rostaing** / *Restaurant Sillon de Biarritz*

**Bixente Chapelet** / *Restaurant Eskaratza de Hélette*

15:50 - 16:15

Cloture

**Joseba Erremundeguy** / *Conseiller municipal de Bayonne*

**Iker Goiria Etxebarria** / *Députation forale de Gipuzkoa*

**Collaborateurs:**

**MANTALA**  
BASQUE GASTRONOMY